Neulpur plate of Śubhākara, year 8

Annette Schmiedchen

Author of digital edition: Annette Schmiedchen

Identifier: DHARMA_INSBhaumakara00001

Repository: Bhaumakara (tfb-bhaumakara-epigraphy)

File path: xml-provisional/DHARMA_INSBhaumakara00001.xml

Language: Sanskrit [Script (unspecified)]

Commit: 2026-10-01 17:10 (1e13bdd), last modified 2026-10-01 17:10 (1e13bdd)

Summary

Grant of two villages in favour of some two hundred Brahmins.

Edition

〈Page 1r〉 〈1〉 □ svasti | jaya-skandhāvārāT guhadevapāṭakāT | Abh¿u?〈ū〉d bh¿u?〈ū〉pati〈r〉 bhaumānvayād {anvad} avāpta-janmā śarad-amala-śaśadhara-kara-nikara-yaśo-rāśi-dhavalita-dig-ā〈2〉nanaḥ pratāpa-dahana-dagdhārātīndhanaḥ sva-dharmmāropita-varṇṇāśrama(ḥ) paramopāsakonugatārtha-nāmā śrī-kṣemaṅkara-devaḥ śrī-bhara-saha-śa¿v?〈b〉da-gīta-mahimā kāra〈3〉ṇānurūpa〈ḥ〉 kāya-janmato pi tathā-vidha Eva tad-ātmajaḥ parama-tāthāgato narapatiḥ śrī-śivakara-deva-nāmā tato pi la¿v?〈b〉dha-prasavaḥ praśamitānucitādhipatyābhi〈4〉lāṣi-durvṛtta-dāyāda-janādhīyamāna-jagad-upaplavaḥ gu¿n?〈ṇ〉a-vinaya-nidhiḥ prajā-pālana-tat-paraḥ parama-saugato mātā-pitṛ-pādānudhyāt¿ā?〈aḥ〉〈5〉 mahārāja-śrī-śubhākara-devaḥ kuśalī | uttara-tosālyāṁ | varttamāna-bhaviṣyan-mahāsāmanta-mahārāja-rājaputrānta(raṅga)-kumāryoparika-viṣayapati〈6〉-tadāyuktaka-dāṇḍapāśika-sthānāntarikān anyān api rāja-pādopajīvinaś cāṭa-bhaṭa-vallabha-jātīyā¿m?〈n〉

pāñcāla-vubhyudaya-viṣayoḥ | mahāma<7>hattara-¿v?<b>ṛhadbhogi-pustapālādy-adhikaraṇaṁ yathārham mānayati samājñāpayati ¿v?<b>odhayati ca

viditam astu bhavatām etad-viṣaya-dvaya-sam¿v?<b>addha<ḷ> pa<8>rvvata-droṇī-komparāka-grāma-daṇḍāṅkiyoka-grāmau soparikarau soddeśau sarvva-pīḍā-varjitāv aikī-kṛtya saloṇa-purādhivāsa Iti nāma-dheyaṁ kṛ<9>tvā mātā-pitror ātmanaḥ sarva-satvānāñ cā-candrārka-kṣita-sama-kālam puṇyābhivṛddhaye nānā-go{t}tra-caraṇ¿a?<e>bhyaś cātur-vidya-¿va?<brā>hmaṇebhyo yathānukrameṇa<10> ¿v?<b>ahvṛca-bhaṭṭa-keśava-deva | bhaṭṭa-puruṣottama | vāṅmana-svāmi | sampūrṇṇa-svāmi | goṣṭhadeva-svāmi | bhaṭṭa-ravikara-deva | bhaṭṭa-caturthada-sāyakara-deva | bhaṭṭa-caturtha<11>dodyotakara-deva | bhaṭṭa-prabhākara | bhaṭṭa-bhāskara | bhaṭṭa-harideva | bhaṭṭa-vāsudeva | bhaṭṭa-śatadamana | puruṣottama-svāmi | pradyota-svāmi | mahā¿v?<b>ala-svā<12>mi | narasiṁha-svāmi | trivikramacandra-svāmi | paśupāla-svāmi | padmanābha-svāmi | govarddhana-svāmi | śrīdhara-svāmi | madhu-dīkṣita | ¿ri?<ṛ>ṣabha-svāmi | agniho<13>tri-{ś}candradeva | agnihotri-śrīdhara | bhaṭṭa-paritoṣa | bhavadeva-svāmi | vāsudeva-svāmi | Utpala-svāmi | bhaṭṭa-jīvātmana | bhaṭṭa-varadeva | bhaṭṭa-kāmadeva | ke<14>śava-svāmi | mahādeva-svāmi | goṣṭhabhūti-svāmi | prabhākara-svāmi | govarddhana-svāmi | śaśicandra-svāmi | bhaṭṭa-śrīdharabhūti | bhaṭṭa-lokabhūti | chātra-viṣṇu-svāmi |<15> [1×]mideva-svāmi | sāṅga-svāmi | śambhu-svāmi | trivikrama-svāmi | bhaṭṭa-narakadeva | dūrvva-svāmi | mādhava-svāmi | vāmana-svāmi | (U)rṇṇa-svāmi | Evaṁ vājasaneyi-śrī-bhaṭṭa<16>-(sarvanā)ga | bhaṭṭa-viṣṇuvarddhana | śāntivarddhana | sthiravarddhana | vṛṣabhavarddhana | śubhalakṣaṇa | harighoṣa | bhaṭṭa-śakradatta | pramoda-svā<mi> | purandara-svā<mi> | dāmodara-svā<mi> | narada<17>tta-svā<mi> | (harṣada)tta-svā<mi> | vatsadatta-svā<mi> | bhaṭṭa-divākara | bhaṭṭa-dinakara | bhaṭṭa-devakuṇḍa | harikuṇḍa | deUkkā-svā<mi> | gomicandra-svā<mi> | vasubhadra-svā<mi> | ¿ri?<ṛ>ṣikeśva | janārddana-svā<mi> | veda<18>śarmma-svā<mi> | śrīdhara-svā<mi> | puruṣottama-svā<mi> | bhaṭṭa-yajñadeva | daḍḍi-svā<mi> | bhaṭṭo-dayakuṇḍa | vaṭu-dāmodara | śubhākara-svā<mi> | bhaṭṭa-puruṣottama | Eḍu-svā<mi> | pṛthivī-svā<mi> | thiro-svā<mi> |<19> ¿dhṛ?<dhru>vadeva-svā<mi> | chātra-nārāyaṇa-svā<mi> | kumārabhūti-svā<mi> | bhaṭṭa-govinda | goṣṭhadeva-svā<mi> | dūrvvākūṭa-svā<mi> | riṣināga-svā<mi> | bhaṭṭa-manoratha | gāḍa-svā<mi> | sthāvara-svā<mi> | bhaṭṭa-sudarśa(na) |<Page 1v> <20> bhaṭṭagāḍadeva | sthirdevasvā<mi> | ¿v?<b>rahmasvā<mi> | Evaṁ chāndīśabhaṭṭāparadeva | rudradevasvā<mi> | mahādevasvā<mi> | Agnihotrimādhavasvā<mi> | daddāsvā<mi> | bhaṇḍasvā<mi> | śi-tikaṇṭhasvā<mi> | vana<21>mālasvā<mi> | keśavasvā<mi> | saṅkasvā<mi> | kṣ¿i?<ī>ro-dasvā<mi> | ¿ri?<ṛ>ṣisvā<mi> | mandaradevasvā<mi> | madhusūdanasvā<mi> | haradevasvā<mi> | śrīdharasvā<mi> | bhaṭṭamahādeva | bhaṭṭatribhuvana | bhaṭṭajanā<22>rddana | bhaṭṭabhavadeva | ṇaṇṇākoṇāsvā<mi> | bhaṭṭakāhṇadeva

| bhaṭṭagovindadeva | śobhanadeva | vovāsvā<mi> | dvitīyavovāsvā<mi> | vellusvā<mi> | (caccā)svā<mi> | Utpaladevasvā<mi> |<23> (kū)rmmasvā<mi> | vṛṣabhasvā<mi> | ¿p?<dh>ruvadevasvā<mi> | guhadevasvā<mi> | Eḍusvā<mi> | mādhavadevasvā<mi> | govindadevasvā<mi> | kā(hṇa)svā<mi> | ¿v?<b>alabhadrasvā<mi> | ¿ri?<ṛ>ṣ¿i?<a>bhasvā<mi> | Ṛṣikeśasvā<mi> |<24> ¿dh?<gh>ulāvṛtasvā<mi> | Eḍudharasvā<mi> | bhāskarasvā<mi> | gorakṣitasvā<mi> | padumasvā<mi> | dāmusvā<mi> | Ṛṣisvā<mi> | (dū)rvvasvā<mi> | śaṅkarabhūtisvā<mi> | chātravāsudevasvā<mi> | Agni<25>hottrabhayyāsvā<mi> | Evaṁ ¿A?<Ā>tharvva bhaṭṭapurohitabhavadeva | bhaṭṭadaddo | Argguṇḍāsvā<mi> | bhaṭṭadaddāsvā<mi> | dāmodarasvā<mi> | nārāyaṇasvā<mi> | va(lla)bhasvā<mi> | ¿v?<b>alabhadrasvā<mi> |<26> padmanābhasvā<mi> | ¿v?<b>uddhusvā<mi> | dhātrisvā<mi> | Indraśarmasvā<mi> | ha¿n?<ṁ>sasvā<mi> | bhāvasvā<mi> | puṣyasvā<mi> | bhūmidevasvā<mi> | merudevasvā<mi> | bhavadevasvā<mi> | Apara¿v?<b>alabhdrasvā<mi> |<27> Aparabhavadevasvā<mi> | (ghaḍi)svā<mi> | govindasvā<mi> | somasvā<mi> | varppaṭasvā<mi> | gayādharasvā<mi> | haladharasvā<mi> | mālādharasvā<mi> | keśavavi¿dm?<mb>asvā<mi> | mah¿i?<ī>dharasvā<mi> | vovāsvā<mi> | bhava<28>svā<mi> | ś¿i?<ī><ta>lasvā<mi> | candrasvā<mi> | dāmo<da>rasvā<mi> | merusvā<mi> | bhāḍasvā<mi> | sāgarasvā<mi> | Āḍhakadaddāsvā<mi> | dh¿ṛ?<ru>vasvā<mi> | kakkāsvā<mi> | madhusūdanasvā<mi> | Avaditadaddāsvā<mi> | Aparaśi(śī)ta<29>lasvā<mi> | bhaṭṭaputramadhusūdana | bhaṭṭaputraśivadeva | haṇḍikāpatipuṣyasvā<mi> | Āpasvā<mi> | pṛthiv¿i?<ī>svā<mi> | jīvā¿m?<n>andasvā<mi> | varuṇasvā<mi> | Ṛṣisvāmibhyaḥ Ekattra ¿v?<b>rāhma<30>ṇaśatad(v)ayāya tāmrapaṭṭenākaratvenāsmābhi<ḥ> pratipādito | stadeṣāsma<d>datti<r> dharmmagauravā[T] bhavadbhiḥ paripālanīyeti | samvaT 30 mārgga vadi 10 6 |<31>

Uktañ ca dharmmaśāstre

1. Anuṣṭubh

¿v?<b>ah¿i?<u>bhir vasudhā dattā rājabhiḥ sagarādibhiḥ
yasya yasya yadā bhūm¿ī?<i>ḥ tasya tasya tadā phalaṁ |

2. Anuṣṭubh

mā bhūd aphalaśaṅkā vaḥ parada<t>teti<32>pā<r>thivā<ḥ>
svadānāt phalam ānantyaṁ paradattānupālane |

3. Anuṣṭubh

ṣaṣṭiṁ{m} varṣasahasrāṇi svarge modati bhūmidaḥ
Ākṣeptā ¿t?<c>ānumantā ca tāny eva<33> narak¿aṁ?<e> vaseT |

4. Anuṣṭubh

¿v?<b>ahunātra kim uktena saṁkṣepād idam ucyate
svalpam āyuḥ ścalā bhogā dharmmo lokadvaya<ṁ> kṣamaḥ |

dūtako ttra mahākṣapaṭalā<34>dhikaraṇādhikṛtasamudradattaḥ || likhita(ṁ) mahākṣapaṭalikabhogi(ka)¿v?<b>rahmadatt¿a?<e>na || tāpita(ṁ) peṭāpālanārāyaṇena || Utkīrṇa<ṁ> ta¿ṭh?<ṭ>ṭhakāra-Eḍada<t>tena

Bibliography

Primary

[S2014] Schmiedchen, Annette. 2014. *Herrschergenealogie und religiöses Patronat: die Inschriftenkultur der Rāṣṭrakūṭas, Śilāhāras und Yādavas (8. bis 13. Jahrhundert)*. Gonda Indological Studies 17. Leiden: Brill.